



# TRÉLON INFOS

[www.ville-trelon.fr](http://www.ville-trelon.fr)

Mensuel n° 284

FEVRIER 2016

**SEMAINE N°05**

- 02.02 : Chandeleur
- 05.02 : Vacances scolaires d'hiver après la classe
- 06.02 : Concours de belote organisé par la Boule trélonaise (voir à l'intérieur)

**SEMAINE N°06**

- 09.02 : Mardi gras
- 09.02 : Dégustation de la bière Saint Pansard brassin 2016 de 17h30 à 20h00 à la salle des fêtes
- 11.02 : Remise des prix du concours des maisons décorées pour les fêtes de fin d'année à 18h00 à la mairie
- 13.02 : Plantation d'arbres à la cité de l'Espérance (voir à l'intérieur)

14.02 : Saint Valentin

**SEMAINE N°07**

- 21.02 : Assemblée Générale du Club Cyclotouriste à 10h30 à la mairie (voir à l'intérieur)

**SEMAINE N°08**

22.02 : Rentrée des élèves

**SEMAINE N°09**

04.03 : Tirage des coupes de bois à 18h00 à la mairie

06.03 : Saint Pansard

**SEMAINE N°10**

10.03 : Rencontre des demandeurs d'emploi avec l'association ADESSA à 10h00 à la mairie (voir à l'intérieur)

En ce début du mois  
de Février, je vous  
rappelle la dégustation  
du brassin 2016 de notre  
bière la Saint Pansard  
Cette dégustation augure  
un hiver prochain  
antige du 8 mars  
DUPUIS



*La galette des rois  
a été l'occasion  
pour la municipalité de  
remercier l'ensemble du  
personnel communal  
pour son implication et  
la qualité de son travail.*

## L'APPEL DU TAPIS-BROSSE

Afin de ne pas être mis à l'index, les propriétaires de chiens sont priés de pousser leurs meilleurs amis, avides de se soulager, vers le caniveau au lieu de les laisser déposer tranquillement leurs sentinelles où bon leur chante.

Forcément le passant inattentif ne peut manquer d'y plonger gaiement la semelle, laissant ensuite le trottoir tapissé du résidu malodorant. Maîtres, entendez l'appel du tapis-brosse et de la chaussure souillée et consentez à adopter le ramassage, un geste citoyen qui fait du bien.



## LES AMIS TRÉLONAIS



Le club se réunira les mardis 02 Février de 14h30 à 17h30 exceptionnellement et 16 Février à 14h00.

Pour une cotisation annuelle de 15 €, vous pourrez vous détendre, jouer aux cartes, au scrabble... (renseignements ☎ 03.27.59.75.02).

## RECENSEMENT DES JEUNES

Les jeunes nés en Janvier, Février et Mars 2000 sont priés de se présenter à la mairie munis du livret de famille de leurs parents et d'un justificatif de domicile afin de se faire recenser et d'obtenir l'attestation de recensement nécessaire pour tout examen ou concours soumis au contrôle de l'autorité publique (CAP – BEP – BAC, permis de conduire...).

## ÉCLAIRAGE PUBLIC

Si vous constatez un problème d'éclairage public, signalez-le sans tarder à la mairie.

## HORAIRES DE LA DÉCHETTERIE

Du 1<sup>er</sup> Novembre 2015 au 31 Mars 2016 la déchetterie est ouverte au public les lundi, mardi, mercredi et vendredi de 14h00 à 17h00 et le samedi de 09h00 à 12h00 et de 14h00 à 17h00 (fermeture le jeudi et le dimanche).

## SERVICES MÉDICAUX DE GARDE

### Médecins

En cas d'urgence :

- la semaine de 20h à minuit,
- le samedi de 12h à minuit,
- le dimanche de 8h à minuit,

vous devez composer le (03.20.33.20.33), un médecin régulateur vous répondra. Après minuit, ce numéro bascule vers le 15 (SAMU),

### Pharmacies (lieu, modalités d'accès, horaires....)

**Il ne faut plus appeler la gendarmerie** mais contacter Servigardes qui vous informe

- par téléphone : 0 825 74 20 30 (coût de l'appel : 0,15 € la minute)
- par internet : [www.servigardes.fr](http://www.servigardes.fr)

### Infirmières

Veuillez appeler votre infirmière habituelle,

- Mme FOSSÉ (☎03.27.57.06.23) ou Mme BOUGARD (☎ 06.84.66.25.14)
- Mme WILLIAME (☎03.27.66.53.11) ou Mme VREVIN (☎ 06.11.28.66.50)
- Mme PAVOT ou Mme RONVAL (☎ 06.77.61.26.49)
- Mme RENAUX (☎09.50.15.14.24 ou ☎ 06.30.27.93.53) ou Mme CAPELIER-DUPONT (☎ 07.70.02.03.08)

## CONSULTATION P.M.I.

La consultation de la Protection Maternelle et Infantile (P.M.I.) aura lieu le jeudi 25 Février dans les locaux situés rue Delval, le matin à partir de 09h00.

## ART-THÉRAPIE

La municipalité offre aux Trélonais l'appui d'une art-thérapeute. Vous pouvez rencontrer Madame Delannoy en la contactant auparavant ( ☎ 06.88.70.53.12.).

Ces ateliers d'art-thérapie permettent aux enfants d'exprimer leurs souffrances autrement que par des mots (peur du noir, de l'école, crainte d'être nul, manque de confiance en soi, violence...).

### MON TROTTOIR N'EST PAS UN LOCAL POUBELLE !



Une poubelle n'a pas sa place dans la rue. Pour faciliter le cheminement de tous, les sacs et les bacs doivent être sortis seulement dans les heures précédant le ramassage.

Les bacs vides sont à rentrer au plus vite pour assurer la sécurité des piétons et un cadre de vie agréable.

### PERMANENCES EN MAIRIE

SERVICE SOCIAL : sur rendez-vous ( ☎ 03.59.73.12.00).

### HORAIRES DES MESSES DU MOIS

samedi 06 Février	SAINS-DU-NORD (18h00)
dimanche 07 Février	OHAIN (09h30) – FOURMIES Notre Dame (11h00)
samedi 13 Février	GLAGEON (18h00)
dimanche 14 Février	RAINSARS (09h30) – FOURMIES Notre Dame (11h00)
samedi 20 Février	WIGNEHIES (18h00)
dimanche 21 Février	WALLERS-EN-FAGNE (09h30) – FOURMIES Notre Dame (11h00)
samedi 27 Février	ANOR (18h00)
dimanche 28 Février	FERON (09h30) – FOURMIES Notre Dame (11h00) – TRELON (11h00)

### LA VIE DES CLUBS SPORTIFS

#### FOOTBALL SENIORS

#### Equipe A (1<sup>ère</sup> division)

31.01 : 15h00 SAINT-AUBERT – TRELON  
07.02 : 15h00 TRELON – MAUBEUGE EPINETTE  
14.02 : 15h00 TRELON – DENAIN  
21.02 : 11h00 BACHANT – TRELON  
28.02 : 11h00 TRELON – ASSEVENT

#### Equipe B (Promotion 2<sup>ème</sup> division)

TRELON – COLLERET  
BACHANT – TRELON  
LEVAL – TRELON  
TRELON – WIGNEHIES  
SAINS-DU-NORD – TRELON



#### FOOTBALL JEUNES

31.01 : 10h45 U15 (Excellence)  
07.02 : 10h45 U15 (Excellence)  
21.02 : 10h00 U18 (Excellence)  
28.02 : 10h00 U18 (Excellence)

TRELON – MARPENT  
TRELON – FOURMIES  
TRELON – VIEUX-CONDÉ  
TRELON – TRITH-SAINT-LEGER



#### TENNIS DE TABLE

L'entraînement des pongistes a lieu les mardi, jeudi et vendredi à 18h00 et le samedi à 14h00.

#### Départementale 1 Poule W

31.01 : 09h30 TRELON – JEUMONT  
28.02 : 09h30 LANDRECIES – TRELON

#### Départementale 3 Poule AJ

POIX-DU-NORD – TRELON  
TRELON – RECQUIGNIES

### HANDBALL

Les entraînements du club de handball se déroulent à la salle des sports Marcel Beaumez :

- de 5 à 8 ans, le lundi de 17h00 à 18h00,
- de 9 à 13 ans, le mercredi de 17h00 à 18h30,
- seniors garçons, le mercredi de 18h30 à 20h00.

Le club recherche des bénévoles pour encadrer les jeunes et aider à l'organisation des matches. Pour tous renseignements, se présenter lors des entraînements des seniors.

## **CONCOURS DE BELOTE**

La Boule Trélonaise organise un concours de belote le samedi 06 Février 2016 à la salle des fêtes. Inscriptions 13h30 pour un tirage à 14h00.

Mises : 8 € par équipe ; les prix correspondront aux mises

Buvette et petite restauration sur place.

## **LES ACTIVITÉS DU CLUB CYCLOTOURISTE TRÉLONNAIS**

### **ASSEMBLEE GENERALE**

Le Club de Cyclotourisme Trélonais tiendra son assemblée générale annuelle le dimanche 21 Février 2016 à 10h30 à la mairie.

Rapport moral du président, bilans sportif et financier 2015, objectifs et sorties 2016, organisation des rallyes des 05 Juin et 03 Septembre 2016, cotisations, élection du bureau et questions diverses. Pour obtenir davantage de précisions, vous pouvez prendre contact avec Monsieur Michel Locuty (☎ 03.27.65.29.50)

### **SORTIE PREVUE**

28.02            9h00            Trélon (Place Jean Jaurès)            Marche, VTT et Cyclotourisme

### **PROMENADES EN FORÊT**

Par mesure de sécurité, les promenades ne sont pas autorisées le week-end en forêt communale pendant la période de chasse du dimanche 20 Septembre 2015 au lundi 29 Février 2016.

### **CANTINE SCOLAIRE**

Les inscriptions pour la cantine scolaire sont reçues en mairie du lundi au jeudi de 09h00 à 12h00 et de 13h30 à 17h30 et le vendredi de 09h00 à 11h00.

### **UN CD À ÉCOUTER**



Bon sang ne sachant mentir, le jeune Trélonais Cyril Gricourt, petit-fils de feu André Barbet et professeur de musique à Avesnes-sur-Helpe et Rousies, a enregistré avec son groupe Don Quichante un premier CD intitulé « Voyage à l'envers ».

Composé de 2 guitaristes, d'un bassiste, d'un batteur et d'un accordéoniste, ce groupe chante des morceaux de variétés françaises sur des musiques du monde.

Le disque est vendu 15€.

Vous pouvez prendre contact avec Cyril Gricourt en téléphonant au ☎03 27 57 07 25 ou 📞 07 86 02 37 85

### **RESTRICTION DE CIRCULATION**

Afin d'assurer la sécurité de tous, à partir du 16 Novembre 2015 jusqu'à la fin des travaux d'aménagement de la maison médicale puridisciplinaire, la route est barrée dans les deux sens au niveau de l'ancienne passementerie et du bureau de poste (du 2 au 4 rue Victor Hugo), pour les piétons, les vélos et tous les véhicules à moteur quels qu'ils soient. Les panneaux, indiquant le nouveau sens de circulation mis en place, doivent être scrupuleusement respectés pour éviter tout accident.

### **JEUNES SAPEURS-POMPIERS**

L'association des secouristes sapeurs-pompiers du Val de Sambre organise des formations PSC1 (Prévention et Secours Civiques) au centre de secours de Trélon.

Coût de la formation complète : 55 €

Inscriptions auprès de Monsieur Christian Vachon (☎ 06.10.90.95.96). Les dates des formations seront planifiées en fonction du nombre de participants.

### **ARRIVÉES ET DÉPARTS**

Si vous arrivez ou si vous quittez la commune de Trélon, vous êtes priés dans votre intérêt de bien vouloir signaler ce changement important à l'accueil de la mairie.

## OPÉRATION « PLANTONS LE DÉCOR »

Coordonnée par Espaces Naturels Régionaux et relayée sur le territoire du Parc Naturel Régional de l'Avesnois, l'opération « Plantons le décor » permet aux particuliers, communes et collectivités, de se procurer des arbres fruitiers, des plantes grimpantes et des graines de légumes régionaux.

Les bons de commande sont disponibles à la mairie, offices de tourisme et à la Maison du Parc Naturel Régional de l'Avesnois à Maroilles ou téléchargeables sur le site du parc : [www.parc-naturel-avesnois.fr](http://www.parc-naturel-avesnois.fr) ou [www.plantonsledecor.fr](http://www.plantonsledecor.fr)

Renseignements : ☎03.27.77.51.60

Les commandes de printemps doivent être passées avant le samedi 12 Février 2016 pour une livraison prévue le 5 mars 2016. Livraisons : Maroilles (Maison du parc) et Maubeuge (Ferme du zoo)



## COMMÉMORATION DE LA GUERRE 1914-1918

Du 1<sup>er</sup> Juin 2014 au 30 Novembre 2018, la médiathèque organise une exposition en hommage aux morts trélonais de la « grande guerre ».

Si vous possédez des documents quels qu'ils soient, n'hésitez pas à les prêter pour qu'ils puissent être scannés avant restitution.



## BIEN VIVRE À TRÉLON

Pour qu'il soit agréable de vivre à Trélon, il vous est rappelé :

- que les poubelles doivent être sorties et rentrées **le moins longtemps possible** avant et après le passage du camion de ramassage,
- que les papiers, canettes, mégots... ne doivent pas être déposés sur la voie publique,
- que le stationnement des véhicules, dont l'arrêt du moteur évite bruit et pollution, est interdit sur les trottoirs,
- que les trottoirs sont réservés aux seuls piétons,
- **que les limitations de vitesse doivent être respectées dans la traversée de la ville.**

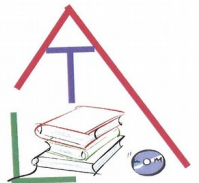
## AVIS DE POLICE

Les propriétaires, particuliers et cultivateurs doivent absolument tailler leurs haies afin d'assurer une parfaite visibilité. L'échardonnage est obligatoire sur le territoire de notre commune. Gendarmerie et police municipale veilleront à l'application de ces mesures.

## DÉTENDEZ-VOUS ET CULTIVEZ-VOUS AVEC L'AMICALE LAÏQUE

### OUVERTURE DE LA BIBLIOTHÈQUE-MÉDIATHÈQUE

Le service de prêts (livres, CD, DVD et CD Rom) est ouvert le lundi de 09h00 à 12h00, le mercredi de 14h00 à 16h00, le vendredi de 16h45 à 18h00 et le samedi de 14h00 à 15h00. L'inscription annuelle est de 5 € pour les adultes. Elle est gratuite pour les enfants de la commune jusque 12 ans. De 13 à 16 ans, elle est de 3 €. Pour ceux qui le souhaitent, l'adhésion à l'Amicale Laïque est fixée à 5 € par an.



### CLUB SCRABBLE

Le club scrabble duplicate vous accueille le lundi à 14h00 et le mardi à 20h00 à la bibliothèque.

### CAFE LITTÉRAIRE

Réunion le jeudi 25 Février 2016 de 14h00 à 16h00.

## ALZHEIMER

La maison de retraite du Chemin Vert propose un accueil de jour du lundi au vendredi de 10h00 à 17h00 pour les personnes atteintes de la maladie d'Alzheimer.

Tarif : 10 € par jour repas du midi compris hors frais de transport.

Renseignements complémentaires au ☎03 59 21 00 00

## ANNE ROUMANOFF

### « AIMONS-NOUS LES UNS LES AUTRES »



La plume mordante, Anne Roumanoff endosse avec jubilation la camisole de farce pour nous faire croiser des gens formidables et des gens fort minables.

Réaliste, elle nous démontre qu'à notre époque difficile, connaître le passé simple est moins utile que de savoir conjuguer le futur compliqué, que dans un monde qui ne tourne plus très rond, certaines femmes doivent leurs carrés Hermès à leurs triangles et que plus les gens sont pluriels plus il faut les prendre au singulier.

En écoutant sa Radio-bistro aux mots parfois crus ou cruels, les polis tiquent et rient jaune. Le succès fou qu'elle remporte n'est donc pas sans raison.

Samedi 12 Mars 2016 en matinée à 16h00 et en soirée à 20h30

Salle des fêtes de Trélon

Entrée : 20 € (10 € jusque 12 ans)

Réservation en mairie à partir du lundi 15 Février 2016 (☎ 03.27.60.82.20)

Face aux très nombreuses demandes de réservation, il a été décidé d'attribuer les places directement à l'accueil de la mairie. **Aucune réservation ne se fera par téléphone.**

### DÉTENDEZ-VOUS ET CULTIVEZ-VOUS AVEC ÉCHANGES ET DIALOGUES



Les douze clubs qui composent Echanges et Dialogues sont ouverts à tous moyennant une cotisation annuelle de 22 €. Chaque adhérent peut participer aux activités de plusieurs clubs. Les activités se déroulent au local de l'association situé 1 rue Heureuse à Trélon.

#### FONCTIONNEMENT DES CLUBS EN FEVRIER

Information auprès de Madame Marie-France Moreau, secrétaire ☎ 03.27.61.63.78

CLUBS	HORAIRES	ANIMATEURS	TELEPHONE
ANGLAIS	Reprise des cours en Mars 2016	Michel Marteau	03 27 60 11 93
	Jeudis 04 et 18 Février 14h – 16h	Anne Rooryck	00 32 60 85 99 56
ESPAGNOL	Mercredi 03 et 17 Février 16h30 – 18h	Mireille Carlier	06 31 42 26 48
TRICOT	Tous les lundis 14h – 17h	Francine Hennebert	03 27 64 86 30
PHOTO VIDEO	Tous les mardis 16h – 18h	Marie-Bernard Naveau	06 84 47 24 80
JEUX	Tous les vendredis 14h – 17h	Brigitte Williame	06 42 28 28 71
REMUE MENINGES	Jeudis 11 et 25 Février 09h30 – 12h	Françoise Collet	03 27 60 41 24
COUTURE	Jeudis 11 et 25 Février 14h – 16h	Annette Vandesande	03 27 59 55 41
TAI CHI CHUAN	Tous les mardis 19h – 20h30	Andrée Aithnard Lucia Marchant	03 27 59 72 03
PROMENADE	Tous les mercredis 14h – 16h	Ghyslaine Bayod Yvonne Landreau	03 61 99 04 16 06 45 30 20 07
INFORMATIQUE	Tous les lundis 09h30 – 11h45 Tous les mardis 14h – 16h Tous les mardis 18h – 19h30	Patricia Drouard André Wautriche Patricia Drouard	03 27 60 52 70 06 01 99 34 62 03 27 60 52 70
FORMATION INTERNET	Tous les mardis 10h – 12h	Jean Simon	03 27 59 78 28
DANSE DE SOCIETE	Vendredis 12 et 26 Février 18h – 20h	Nathalie et Christian Leprohon	03 27 60 04 53 06 76 10 81 13

## **BOIS DE CHAUFFAGE**

Les Trélonais intéressés par la délivrance de parts de taillis et de houppiers sont priés de s'inscrire personnellement à la mairie du lundi 1<sup>er</sup> au vendredi 26 Février 2016.

## **TÉLÉTHON**

L'édition 2015 du téléthon a rapporté 1 786 €. Un grand merci aux organisateurs, aux associations et aux Trélonais qui ont permis la réussite de cette manifestation philanthropique.

## **JARDINS DE L'ESPÉRANCE**

### **JARDINAGE**

L'association AJonc (Association des Jardins Ouverts mais néanmoins clôturés) qui intervient sur les jardins de l'Espérance vous donne rendez-vous les mercredis 10 et 24 Février.

### **PLANTATIONS D'ARBRES**

En partenariat avec l'Avesnoise et l'association AJonc (Amis des Jardins Ouverts mais néanmoins clôturés), une plantation citoyenne d'arbres sera effectuée dans le terrain jouxtant la cité de l'Espérance le samedi 13 Février 2016 à 14h00 suivie à 15h00 d'une plantation avec les partenaires de l'action.

Cette manifestation sera précédée à 11h00 par la visite commentée des jardins.

Vous êtes cordialement invités à participer à cette journée champêtre.

## **LE C.C.A.S. ET LES JEUNES**

Pendant les vacances scolaires d'hiver, à partir du lundi 08 Février, l'opération « piscine » reprend. Des billets d'entrée pour la piscine de Fourmies sont en vente à la mairie de Trélon au tarif de 1€.

Sont concernés les jeunes de 6 à 16 ans.



## **RENCONTRE ADESSA – DEMANDEURS D'EMPLOI**

En partenariat avec la CCSA (Communauté de Communes du Sud Avesnois), l'ADESSA (Association de Développement des Emplois Saisonniers en Sambre-Avesnois) recrute des demandeurs d'emploi pour des périodes déterminées dans des champs d'activités très divers (vendanges, hôtellerie, restauration...)

Afin d'informer toutes les personnes intéressées, des délégués de l'ADESSA présenteront leur association et répondront à vos questions le jeudi 10 Mars 2016 à 10h00 à la mairie.

## **ÉTAT CIVIL**

### **NAISSANCE**

Solveig DEMADE, le 20 Décembre 2015 à FOURMIÉS (Nord), (44 rue Emile Zola)

### **DECES**

Monsieur HANNECART Serge, le 1<sup>er</sup> Janvier 2016 à MOMIGNIES (Belgique), à l'âge de 72 ans (20 rue du Canada)

Monsieur Guy DUMESNIL, le 15 Janvier 2016 à TRELON (Nord), à l'âge de 65 ans (5 rue des Haies)

Madame Jocelyne SPILMONT épouse VASSAUX, le 17 Janvier 2016 à MAUBEUGE (Nord), à l'âge de 70 ans (23 rue des Champs)

Madame Maria CASAL GARCIA veuve ANTONIO Y ANDRES, le 24 Janvier 2016 à TRELON (Nord), à l'âge de 89 ans (2 Chemin Vert)